

### Séance extraordinaire du 7 juin 2018

Procès-verbal de la séance extraordinaire du Conseil municipal de la Ville de Saint-Césaire, tenue le jeudi 7 juin 2018 à compter de 16 h 30, à la Salle des délibérations du Conseil à l'Hôtel de Ville, sous la présidence de monsieur Guy Benjamin, maire, et à laquelle assistent les conseillers : madame Joanie Généreux et messieurs Michel Denicourt, André Deschamps, Jacques Bienvenue, Gilbert Viens et Denis Chagnon.

Également présentes : M<sup>e</sup> Isabelle François, directrice générale et greffière ainsi que madame Micheline Quilès, trésorière et directrice générale adjointe.

L'avis de convocation de la présente séance a été signifié à tous les membres du Conseil pour y prendre en considération les sujets suivants, à savoir :

#### Ordre du jour

1. Contrôle qualitatif des matériaux dans le dossier AO / 2018-02-046 – renouvellement des conduites d'aqueduc et d'égouts – TECQ 2014-2018 / Adjudication
2. Transmission d'une invitation à soumissionner pour les travaux d'aménagement d'un parc de planche à roulettes / Autorisation
3. Grille d'évaluation et de pondération des offres pour les travaux d'aménagement d'un parc de planche à roulettes / Adoption
4. Dossier RH- 0004-0400 – Fin d'emploi : transaction et quittance / Autorisation signature
5. Période de questions
6. Levée de la séance

#### Résolution 2018-06-183

#### **IS / 2018-05-163 - Contrôle qualitatif des matériaux dans le dossier AO / 2018-02-046 pour les travaux de renouvellement des conduites d'aqueduc et d'égouts (TECQ 2014-2018) / Adjudication**

**Considérant que** la Ville de Saint-Césaire a procédé par invitation à soumissionner dans son projet n<sup>o</sup> IS / 2018-05-163 – Contrôle qualitatif des matériaux dans le dossier AO / 2018-02-046 pour les travaux renouvellement de conduites d'aqueduc et d'égouts (TECQ 2014-2018);

**Considérant** la réception et l'ouverture, le 1<sup>er</sup> juin 2018, de trois (3) soumissions conformes, comme suit;

Soumissionnaire	Prix total de la soumission Taxes incluses
Laboratoire SM inc. Longueuil	29 077,18 \$
SNC Lavalin Gem inc. Longueuil	32 808,12 \$
Solmatech inc. Longueuil	43 500,79 \$

**Séance extraordinaire du 7 juin 2018**

**Considérant** la recommandation datée du 4 juin 2018 de Comeau Experts-Conseils, ingénieur au projet ;

**En conséquence,**

**Il est proposé par André Deschamps**

**Et résolu** d'adjuger le contrat n° IS / 2018-05-163 – Contrôle qualitatif des matériaux dans le dossier n° AO / 2018-02-046 pour les travaux de renouvellement des conduites d'aqueduc et d'égouts (TECQ 2014-2018) au plus bas soumissionnaire conforme : Laboratoire S.M. inc. de Longueuil, pour le prix de 29 077,18 \$ taxes incluses;

**Que** les documents d'invitation à soumissionner préparés par la Ville de Saint-Césaire de concert avec Comeau Experts-Conseils ainsi que la soumission datée du 1<sup>er</sup> juin 2018 de l'adjudicataire: Laboratoire SM inc., font partie intégrante de la présente résolution et laquelle résolution fait office de contrat entre les parties.

Adoptée à l'unanimité

**Résolution 2018-06-184**

**Transmission d'une invitation à soumissionner pour les travaux d'aménagement d'un parc de planche à roulettes / Autorisation**

---

**Il est proposé par Michel Denicourt**

**Et résolu** d'autoriser la transmission d'une invitation à soumissionner auprès d'au moins trois (3) fournisseurs pour les travaux d'aménagement d'un parc de planche à roulettes.

Adoptée à l'unanimité

**Résolution 2018-06-185**

**Grille d'évaluation et de pondération des offres pour les travaux d'aménagement d'un parc de planche à roulettes / Adoption**

---

**Il est proposé par Joanie Généreux**

**Et résolu** d'adopter la grille d'évaluation et de pondération des offres dans le cadre des invitations à soumissionner pour les travaux d'aménagement d'un parc de planche à roulettes tel que rédigé.

Adoptée à l'unanimité

**Résolution 2018-06-186**

**Dossier RH- 0004-0400 – Fin d'emploi : transaction et quittance / Autorisation signature**

---

**Considérant** le sommaire du service des Ressources humaines dans le dossier n° RH-0004-0400, le tout soumis sous réserve des dispositions de la *Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels* (L.A.I.);

**Séance extraordinaire du 7 juin 2018**

**Après étude et considération,**

**Il est proposé par Denis Chagnon**

**Et résolu** d'autoriser la directrice générale et responsable du service des Ressources humaines ainsi que le maire à signer, pour et au nom de la Ville de Saint-Césaire, les documents liés à la fin d'emploi de la personne concernée par le dossier n° RH-0004-0400.

Adoptée à l'unanimité

Période de questions

Levée de la séance.

---

Guy Benjamin,  
Maire

---

Isabelle François,  
Directrice générale et greffière

**Certificat de crédits**

JE SOUSSIGNÉE, MICHELINE QUILÈS, TRÉSORIÈRE, CERTIFIE PAR LA PRÉSENTE QU'IL Y A DES CRÉDITS DISPONIBLES POUR LES DÉPENSES DÉCRITES DANS LES RÉOLUTIONS SUIVANTES :

2018-06-183, 2018-06-186.

---

Micheline Quilès  
Trésorière